

1.1 The name and address of the consignor / Назва та адреса відправника	1.5 Certificate № / Сертифікат № 
1.2 The name and address of the consignee / Назва та адреса отримувача	VETERINARY CERTIFICATE for export of slaughter cattle from Ukraine to Libya ВЕТЕРИНАРНИЙ СЕРТИФІКАТ на експорт великої рогатої худоби для забою з України до Лівії
1.3 Means of transport (the № of the railway carriage, truck, container, flight-number, name of the ship) / Транспортний засіб (№ вагона, автомобіля, контейнера, рейс літака, назва судна)	1.6 Country of origin / Країна походження
1.4 Transit countries / Країни транзиту	1.7 The competent authority of the exporting country/ Комpetентний орган країни-експортера
	1.8 The certificate was issued by / Установа, яка видала сертифікат
	1.9 The border inspection point of Ukraine/ Пункт перетину кордону України

II. ANIMAL IDENTIFICATION / ІДЕНТИФІКАЦІЯ ТВАРИН

№	Type / Вид	Breed / Порода	Sex / Стать	Age / Вік	Identification number / Ідентифікаційний номер	Weight / Вага

When transporting more than 5 animals the description that is signed by the state veterinarian of the exporting country and is an integral part of this certificate. / При перевезенні більше 5 тварин складається опис, який підписується державним ветеринарним лікарем країни-експортера і є невід'ємною частиною даного сертифіката.

III. ORIGIN OF ANIMALS / ПОХОДЖЕННЯ ТВАРИН.

3.1 Administrative-territorial unit of the exporting country / Адміністративно-територіальна одиниця країни-експортера.

3.2 Place and period of quarantine / Місце та період карантинування

IV. VETERINARY CERTIFICATION / ВЕТЕРИНАРНЕ ЗАСВІДЧЕННЯ

I, undersigned, a governmental veterinarian of the country of export, hereby certify that / Я, державний офіційний ветеринар, що нижче підписався, засвідчую, що.




1. Animals exported from Ukraine are not more than 24 months of age, clinically healthy, born and raised in Ukraine, not vaccinated against brucellosis, foot and mouth disease, leptospirosis and originate from farms and administrative territories, free from infectious animal disease, including: / Тварини, що експортуються з України, віком до 24 місяців, клінічно здорові, народжені і вирощені в Україні, не вакциновані проти бруцельозу, ящуру, лептоспірозу і виходять з господарств і адміністративних територій, вільних від заразних хвороб тварин, у тому числі:
 - bovine spongiform encephalopathy – in accordance with requirements of the OIE Terrestrial Animal Health Code / Губкоподібної енцефалопатії великої рогатої худоби – відповідно до вимог Кодексу здоров'я наземних тварин Всесвітньої організації охорони здоров'я тварин (МЕБ);
 - foot-and-mouth disease – during the last 12 months on the territory of the country or zones, acknowledged by the OIE; / ящуру – протягом останніх 12 місяців на території країни або зон, визнаної Міжнародним епізоотичним бюро;
 - contagious bovine pleuropneumonia, vesicular stomatitis – during the last 12 months on the territory of the country; / контагіозної плевропневмонії ВРХ, везикулярного стоматиту – протягом останніх 12 місяців на території країни;
 - leucosis, tuberculosis, brucellosis, rabies – during the last 12 months at the farm; / лейкозу, туберкульозу, бруцельозу великої рогатої худоби, сказу – протягом останніх 12 місяців у господарстві;
 - anthrax, infectious pleuropneumonia – during the last 6 months at the farm; / сибірки, інфекційної плевропневмонії – протягом останніх 6 місяців у господарстві;
 - paratuberculosis – during the last 6 months on the farm; / паратуберкульозу – протягом останніх 6 місяців у господарстві.
 - the country is free from rinderpest. / територія країни вільна від чуми ВРХ.
 - the zones and administrative territories are free from bluetongue and infectious bovine rhinotracheitis. / зони та адміністративні території вільні від блутангу та інфекційного ринотрахеїту ВРХ.
2. Animals have not been fed with feeds of animal origin, during production of which internal organs and tissues from ruminants were used. / Тварини не одержували кормів тваринного походження, при виготовленні яких використовувалися внутрішні органи і тканини жуйних тварин.
3. Animals that are exported from Ukraine, before submitting refrain in special quarantine bases of the exporting country not less 21 days. During the quarantine, the animals were subjected to clinical inspection by the head with daily thermometry diagnostic investigation in the official veterinary laboratory methods approved in the exporting country to produce negative results (specify method and date of study): / Тварини, що експортуються з України, перед відправкою утримувалися на спеціальних карантинних базах країни-експортера не менше 21 дня. Під час карантину тварини були піддані поголовному клінічному огляду зі щоденною термометрією, діагностичним дослідженням в офіційній ветеринарній лабораторії методами, прийнятими в країні-експортері з одержанням негативних результатів (вказати метод та дату дослідження):

Tuberculosis (*intracutaneous tuberculin test*) /

Туберкульоз (внутрішньошкірний туберкуліновий тест):

(date/дата)

Leucosis /

Лейкоз: (method/метод)

(date/дата)

Brucellosis (*complement fixation test*) /

Бруцельоз (реакція зв'язування комплементу):

(date/дата)

4. The animals prior to shipment were tested with negative result on leptospirosis (_____) or have been treated twice by dihydrostreptomycin. Date of first treatment _____, date of second treatment _____ / Перед відправленням тварини піддавалися дослідженняю на лептоспіроз з негативним результатом _____ або подвійній обробці дегідрострептоміцином. Дата першої обробки _____, дата другої обробки _____ .
5. Animals were vaccinated against anthrax at least 15 days prior to shipment, if they were not vaccinated within 6 months prior to departure; / тварини вакциновані проти сибірки не менше ніж за 15 днів до відправки, якщо вони не були щеплені за 6 місяців до відправлення;



Page/стор. 2 of 3



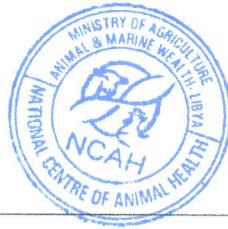
6. Animals that have been selected for export before submitting subjected to preventive deworming treatment and against ectoparasites in time to ensure the release of the body from the remnants of the drug. / Тварини, які відібрані для експорту, перед відправкою піддавалася профілактичній дегельмінтизації та обробці проти ектопаразитів у терміні, що забезпечують звільнення організму від залишків застосування препаратів.
7. Animals that have been selected for export were vaccinated against pasterellosis at least three days before shipment / Тварини, які відібрані для експорту, щонайменше за три дні до відправки були вакциновані проти пастерельозу.
8. On the day of loading the animals were free from clinical signs of contagious diseases / В день відвантаєння тварини були вільними від клінічних ознак переносних хвороб.
9. Animals for export weren't subjected to the exposure of hormonal substances / Експортовані тварини не піддавалися впливу гормональних речовин.
10. Means of transport have been treated and prepared in accordance with rules, approved in the exporting country. / Транспортні засоби оброблені та підготовлені відповідно до прийнятих у країні-експортері правил.

Складено: _____
Done at:

(Signature of the Official Veterinarian/Підпись державного ветеринарного лікаря)

(Name in capital letters, qualification and title/ Ім'я великими літерами, кваліфікація, посада)

Печатка
Stamp



Підпис та печатка повинні відрізнятися за кольором від надрукованого сертифікату
/Signature and stamp must be in a different colour to that in the printed certificate.